

הגדה של פסח

# МЕССИАНСКАЯ АГАДА



# Оглавление.

---

<b>«ОСВЯЩЕНИЕ ПРАЗДНИКА» (ОТДЕЛЕНИЕ) .....</b>	<b>5</b>
<b>Благословение праздника – Кадеш (для всех) .....</b>	<b>5</b>
Зажигание пасхальных свечей.....	5
<b>ПЕРВАЯ ЧАША «ОСВЯЩЕНИЕ».....</b>	<b>6</b>
<b>Урхац (омовение) .....</b>	<b>9</b>
<b>Карпас и соленая вода .....</b>	<b>10</b>
<b>Марор и харосет.....</b>	<b>11</b>
<b>Яхац (преломление мацы).....</b>	<b>12</b>
История Исхода:.....	12
<b>ВТОРАЯ ЧАША «ИЗБАВЛЕНИЯ».....</b>	<b>14</b>
И вот эти 10 казней: .....	16
<b>«Ма ништана» - традиционное участие-     демонстрация заповеди. ....</b>	<b>18</b>
♪ Поем: Ма ништана (для всех) .....	19
<b>Итоги магида:.....</b>	<b>20</b>
♪ Поем: Авадим айину (для всех) .....	22
<b>ТРАПЕЗА.....</b>	<b>23</b>

<b>Брахот перед трапезой.....</b>	<b>23</b>
Благодарения Господа за пищу – а Моци/маца מוצי מאפה ..... 23	
<b>Сама трапеза. ....</b>	<b>24</b>
Зеров (кость)   Напоминание о пасхальном агнце..... 24	
Бейца (яйца) ..... 24	
Бутерброд Гилеля ..... 25	
<b>Возвращение афикомана.....</b>	<b>25</b>
<b>ТРЕТЬЯ ЧАША «ИСКУПЛЕНИЕ».....</b>	<b>25</b>
<b>Чаша Илии. Кос Элиягу. ....</b>	<b>28</b>
Песня «Элияѓу ґанаџи» ..... 29	
<b>Седер Иешуа. ....</b>	<b>29</b>
Иешуа – Агнец. .... 32	
Иешуа – наш Афикоман..... 33	
Третья чаша «Искупления», для принявших смерть Агнца, станет чашей Причастия. .... 34	
Чаша Элияху. .... 34	
<b>ЧЕТВЕРТАЯ ЧАША «ПРИНЯТИЯ». ....</b>	<b>36</b>
♪ Поем: Барух Хаба (для всех) ..... 37	
<b>ПРИЛОЖЕНИЕ .....</b>	<b>38</b>

## «ПРИГОТОВЛЕНИЯ»

На Пасху весь народ собирался в Иерусалим. Только там и только 14 нисана можно было принести пасхального агнца в жертву.

Согласно библейской традиции день начинается с закатом солнца. А это значит, что Песах (14 нисана) начинается вечером. Следовательно, приготовления должны начаться раньше.

13 нисана, уже с утра нужно обязательно очистить весь свой дом от всего квасного - удалить *хамэц*<sup>1</sup> из домов, как сказано:

*Исх.12:19-20. «Семь дней закваска не должна находиться в домах ваших; ибо душа того, кто будет есть квасное, отторгнута будет от общества Израиля, пришелец ли он или коренной житель страны той. Ничего квасного не ешьте; во всех поселениях ваших ешьте опресноки».*

В ночь накануне праздника (начало дня) Песах совершают *бдикат хамец* - проверку всего дома на наличие в нем хамеца, при свете свечи.<sup>2</sup> Каждая еврейская женщина внимательно осматривала свой

---

<sup>1</sup> Хамец (закваска, дрожжи) – все продукты, которые имеют процесс брожения: зерно, бобовые, хлеб...

<sup>2</sup> Тракта́т Песахи́м

дом, каждую полочку, каждый шкафчик, не найдет ли там хотя бы следа закваски (дрожжей). В Библии, закваску часто используют как символ греха и нечистоты.

***Соф.1:12 «И будет в то время:  
обыщу Я Иерушалаим со  
свильниками и накажу людей,  
которые застыли на дрожжах своих  
(живут беззаботно), говорящих в  
сердце своем: «Не делает Господь  
добра и не делает зла».***

В наши дни, когда совершается бдикат хамец, мы вспоминаем также о важности очищения души.

***Прит.20:27 «Свеча Господня — дух  
человека, испытывающий все глубины  
сердца».***

Освободиться от греховной закваски до наступления праздника мы можем через исповедь и **тишуву**<sup>3</sup>.

***1 Кор.5:7-8 «Итак очистите старую  
закваску, чтобы быть вам новым  
тестом, так как вы бесквасны, ибо  
Пасха наша, Машиах, заклан за нас.  
Посему станем праздновать не со  
старую закваскою, не с закваскою  
порока и лукавства, но с опресноками  
чистоты и истины».***

---

<sup>3</sup> Покаяние – обращение, поворот на 180\* от греха.

# «ОСВЯЩЕНИЕ ПРАЗДНИКА» (ОТДЕЛЕНИЕ)

## БЛАГОСЛОВЕНИЕ ПРАЗДНИКА – КАДЕШ (ДЛЯ ВСЕХ)

Зажигание пасхальных свечей



**Женщина:**

*Барух Ата Адонай Элоheyну Мелех  
haOлам, ашёр Кидиáну бэ-Йешуа ha-  
Машиах, Ор ha-Олам у-Пэсах шелану.*

*Благословен Ты, Господь, Бог наш,  
Царь вселенной, Который освятил нас  
в Мессии Йешуа, Свете Мира и нашем  
Пасхальном Агнце.*

# ПЕРВАЯ ЧАША<sup>4</sup> «ОСВЯЩЕНИЕ»<sup>5</sup> .

ПЕРВАЯ ЧАША «ОСВЯЩЕНИЯ» ТАК ЖЕ НАЗВАНА «ЧАШЕЙ ФИЗИЧЕСКОГО ИЗБАВЛЕНИЯ». ЗДЕСЬ НЕТ ПРОТИВОРЕЧИЙ. ДЕЛО В ТОМ, ЧТО ОСВЯЩЕНИЕ – СЛОВО, ПРОИСХОДЯЩЕЕ ОТ ПОНЯТИЯ «ОТДЕЛЯТЬ». ТО ЕСТЬ, ВЫВОДЯ ИЗ ЕГИПТА НАРОД, БОГ ОТДЕЛИЛ ЕГО ДЛЯ СЕБЯ. ПОЭТОМУ, ПЕРВЫЙ БОКАЛ, ПОДНИМАЕМЫЙ В ВОСПОМИНАНИЕ ВЫПОЛНЕННОГО БОГОМ ОБЕЩАНИЯ «И ВЫВЕДУ ВАС ИЗ-ПОД ИГА ЕГИПТЯН», ТАКЖЕ, ПРОВОЗГЛАШАЕТ СОВЕРШЕННОЕ ОСВЯЩЕНИЕ/ОТДЕЛЕНИЕ НАРОДА ДЛЯ НЕГО.

---

<sup>4</sup> Все четыре бокала (два до трапезы и два после нее) могут пить все участники Пасхального застолья. Участвуя в Пасхальном Седере, евреи отождествляли и отождествляют себя с событиями, которые произошли во время Исхода. Данная Агада рассчитана на **Седер, который не включает в себя Причастие**. Но, тем не менее о «Чаше Господней», ведется рассказ. Это позволяет всем присутствующим участвовать и слушать добрую новость.

Иешуа использовал эту традицию и это свидетельствует, что в ней нет ничего, что противоречило бы Библии. Он не хотел, чтобы Его ученики забыли свою еврейскую историю.

В отличие от традиционного Седера, который происходит раз в год и состоит из всех элементов, изложенных в Агаде, Вечеря Господня представляет собой фрагмент Седера и состоит только из преломления *афикомана* и употребления третьей чаши «Искупления». Вечеря Господня является производной от Седера и совершается отдельно и чаще: **«всякий раз, когда вы едите хлеб сей и пьете чашу сию»** (1 Кор. 11:26).

Исторические записи показывают, что как традиционный Седер, так и новозаветная Вечеря Господня практиковались иудео-христианами до конца 2-го века н. э. К сожалению, в 4-м веке Седер был заменен пасхальной литургией, где как Вечеря Господня была превращена в обряд евхаристии, или мессы.

<sup>5</sup> Эти четыре чаши основаны на четырех обещаниях «Я сделаю» искупительного Божьего завета с Израилем. Эти чаши представляют четыре действия в плане спасения, выраженных в Исходе (Исход 6:5-7): «И Я услышал стенание сынов Израилевых о том, что Египтяне держат их в рабстве, и вспомнил завет Мой.

**I Чаша освящения** — Я Господь, и **выведу вас** из-под ига египтян.

**II Чаша избавления** (или язв) — **и избавлю вас** от рабства их.

**III Чаша искупления** — **и спасу вас** мышцею простертою и судами великими.

**IV Чаша прославления** — **и приму вас** Себе в народ и буду вам Богом.

**Ведущий Седер:** Итак, сказал Господь, дав нам четыре обещания:

*«Итак скажи сынам Израилевым: Я  
Господь, И ВЫВЕДУ ВАС из-под ига  
Египтян, И ИЗБАВЛЮ ВАС ОТ РАБСТВА их, И  
СПАСУ ВАС МЫШЦЕЮ ПРОСТЕРТОЮ И СУДАМИ  
ВЕЛИКИМИ; И ПРИМУ ВАС СЕБЕ В НАРОД и буду  
вам Богом, и вы узнаете, что Я  
Господь, Бог ваш, изведший вас из-под  
ига Египетского; и введу вас в ту  
землю, о которой Я, подняв руку Мою,  
клялся дать ее Аврааму, Исааку и  
Иакову, и дам вам ее в наследие. Я  
Господь.»*

**НАЛИВАЕМ В ЧАШУ, НО ПОКА НЕ ВЫПИВАЕМ,** говоря:  
«наполним чашу «Освящения», вспоминая, что  
выполнил Господь Свое обещание, вывел нас из-под  
египтян и отделил нас Себе».



**הַגָּפֶן פָּרִי בּוֹרֵא הָעוֹלָם מֶלֶךְ אֱלֹהֵינוּ אֲדֹנָי אֱמֶת בְּרוּךְ**

**Барух Ата Адонай Элоейну Мелех  
ha-Олам, борей при ha-гафен.**

**Благословен Ты, Господь, Бог наш,  
Царь Вселенной, сотворивший плод  
виноградной лозы.**



וְנַעֲגִיגָהּ וְנִמְיִיקוּ וְנִיַּחֲהָּ שׁ, בְּלוּעָה דְלִמּ וְנִיהוּלָא, ה' הָתָא דְּוֹרָב  
הַזֶּה נְמוּזֵל

*Барух Ата Адонай, Элоһейну Мелех ха-  
Олам шегехеяну векиеману вегигиану  
лазман хае.*

*Благословен Ты, Господь Бог наш, Царь  
Вселенной, даровавший нам жизнь и  
поддерживающий ее в нас, и давший  
нам дожить до этого дня.*

**Все присутствующие произносят вместе:**

*Благословен Ты, Господи, Боже наш, Царь  
вселенной, избравший нас из всех народов и  
возвысивший нас над всеми языками и освятивший нас  
Своими заповедями. По любви своей Ты даровал нам,  
Господи, Боже наш, (Субботы для покоя и) праздники  
для веселия, торжественные дни и времена — на  
радость нам, день этого праздника опресноков, время  
нашего освобождения.*

*Это (по любви Твоей) — священное торжество в  
память об исходе из Египта. Ибо нас избрал Ты и нас  
осветил из всех народов и дал нам священные  
праздники с любовью и благоволением, для радости и  
веселия. Благословен Ты, Господи, освятивший Израиль  
и праздники.»*

**ВЫПИВАЕМ ЧАШУ.**

## УРХАЦ (ОМОВЕНИЕ)

**Ведущий Седер:** Омование рук – древняя традиция, символ того, что к Богу необходимо возносить чистые от греха руки. Вовремя Седера омование рук, как правило, происходит после первой чаши. Все совершают «омование (вознесение) рук» (поливают из сосуда на правую и на левую руку), произнося при этом благословение.

**ДАВАЙТЕ МЫ СЕЙЧАС СОВЕРШИМ УРХАЦ**, напоминающий нам, что служить Богу, то есть приносить ему дар мы можем только чистыми руками. Можно сделать это символически, например, потерев руку о руку. Глава Седера тоже делает «омование<sup>6</sup> (вознесение) рук» и произносит благословения:

*Благословен, Ты, Господь, Бог  
наш, Царь Вселенной, освятивший нас  
Своими заповедями и повелевший нам  
вознесение рук.*

Если вы льете воду на руки, вы переноситесь в мир учеников и учителей. В древности ученик служил своему учителю, умывая его руки и ноги, и учился каждой детали служения и посвящения своего учителя Богу.

---

<sup>6</sup> Для этого ритуала необходим помощник, который будет из кувшина трижды лить воду на правую, а затем на левую руку. Необходимо приготовить заранее посуду, в которую будет литься вода, стекающая с рук.

Согласно ранней раввинистической традиции, во время Седера, лучшему из учеников, который сидел по правую сторону от равина, предоставлялась честь омыть руки учителю<sup>7</sup>. Иешуа избегал назначения Своего преемника. По этой причине ритуал омовения рук, призванный почтить лучшего<sup>8</sup>, был преобразован Учителем в ритуал смирения перед равными— это величие смирения и служения с любовью.

## КАРПАС И СОЛЕНАЯ ВОДА



### Ведущий Седер:

**ПОДНИМАЯ КАРПАС<sup>9</sup>:** Карпас, напоминает нам бедную пищу евреев. Когда мы были рабами, мы скудно питались со слезами.

---

<sup>7</sup> Вот почему Евангелие пишет о том, как мать сыновей Зеведеевых просит Иешуа, чтобы Он посадил одного из ее сыновей по правую руку, а другого — по левую (Матфея 20:19-23).

<sup>8</sup> Библейский пример находится в 4 книге Царств 3:12: «Здесь Елисей (Элиша), сын Сафатов (бен Шафат), который подавал воду на руки Илии (Элиягу)». Елисей известен нам как ученик, который получил дух Илии вдвойне. Но прежде чем он стал известен благодаря этому духу Илии, Елисей был известен как ученик, который подавал воду на руки Илии.

<sup>9</sup> Карпас - петрушка упоминается в Мишне как часть комбинации из горьких трав. Интересно: Раввин Хизкиягу бен Маноах (Франция, 14 век) связал еврейское слово карпас с библейской фразой *Ктонет пасим*, разноцветной одеждой, которую Иаков подарил Иосифу, что вызвало цепь событий, которые привели наших предков в Египет.

*Псалом 107:6 «Но воззвали к Господу в  
скорби своей, и Он избавил их от  
бедствий их»*

**Поднимая сосуд с соленой водой:** Для еврейских рабов жизнь в Египте была жизнью боли и слез, которые представляет эта соленая вода. Но эти слезы сплотили нас.

*הַמְדָּאָה יִרְפֵּ אֲרוּב מְלוּעָה דְּלִמ וְנִיְהוּלָא ה' הִתָּא דוֹרֵב*

*Барух Ата Адонай Элохейну Мелех ха-  
Олам боре при ха-адама*

*Благословен ты, Господь Бог наш, Царь  
Вселенной, сотворивший плод земли.*

**ЕДИМ КАРНАС, СМОЧЕННЫЙ СОЛЕНОЙ ВОДОЙ.**

## **МАРОР И ХАРОСЕТ.**

**Ведущий Седер:** (Поднимая салат из хрена). Мы едим горькие травы, чтобы вспомнить о нашем собственном горьком опыте, когда мы были рабами.



*Исход 1:14 «и  
делали жизнь их  
горькою от  
тяжкой  
работы над  
глиною и  
кирпичами и от  
всякой работы  
полевой»*

**ЕДИМ ГОРЬКИЕ ТРАВЫ**

## ЯХАЦ (ПРЕЛОМЛЕНИЕ МАЦИ).

ДАННЫЙ РИТУАЛ ТОЛЬКО ДЕМОНИСТРИРУЕТСЯ. МАЦУ ЖЕ ЕДЯТ ПОЗЖЕ:



**Ведущий:** Появление мацы связано именно с исходом из Египта. Наспех замешанное тесто не успело вскиснуть, прежде чем из него испекли хлеб. Берем *среднюю* из трех особых мацот, ломаем его

на две неравные части<sup>10</sup> и одну часть (большую) прячем<sup>11</sup> до конца трапезы. Другую половину (меньшую) кладем между двумя целыми мацот. Спрятанная часть называется «афикоман». Это слово заимствовано от греческого слова эпикомен, что означает дословно «послевкусие» или «десерт». Здесь не идет речь о мороженном. Но о том, что спрятано до кульминационного времени. К афикоману мы еще вернемся.

### История Исхода:

РАССКАЗ ОБ ИСХОДЕ ИЗ ЕГИПТА – ШАГ К РЕАЛИЗАЦИИ ДУХОВНОГО ИСХОДА. ОН ВЕДЕТСЯ НАД МАЦОЙ, Т.К. ОНА - ХЛЕБ СВОБОДЫ. ПОЭТОМУ, ПЕРЕД ПРОДОЛЖЕНИЕМ РАССКАЗА:

---

<sup>10</sup> Равинистический современный иудаизм считает, что три мацот символизируют собой коганим (священников), левииим (левитов) и Израиль (всех, кто не входит в первые две категории). Также существует толкование, говорящее, что три мацы символизируют наших праотцов Авраама, Ицхака и Якова.

<sup>11</sup> Когда дети закроют глаза, мы спрячем этот афикоман. Мы должны найти его позже, чтобы завершить нашу трапезу

ВЕДУЩИЙ ОТКРЫВАЕТ МАЦУ, ЛЕЖАЩУЮ НА ПОДНОСЕ  
СЕДЕРА, ПОКАЗЫВАЮТ ЕЕ ВСЕМ ПРИСУТСТВУЮЩИМ И  
ЧИТАЮТ, КАК БЫ НАД НЕЙ:

*Вот хлеб бедности нашей, который  
ели отцы наши в Земле Египетской.  
Всякий, кто голоден, пусть придет и  
ест. Всякий, кто нуждается в  
праздновании Песаха, пусть придет и  
празднует его вместе с нами. Сегодня  
мы (КАК БЫ) находимся в изгнании,  
пусть же в будущем мы будем  
праздновать этот Праздник в  
Иерушалаим. Если сегодня мы рабы,  
живем не на своей земле пусть же, в  
будущем, мы будем праздновать этот  
Праздник свободными людьми.*

Писание говорит нам учить народ, детей, жен и  
пришельцев Закону и уставам Бога –

*Втор.31:20: «Собери народ: мужей, и  
жен, и детей, и пришельцев твоих,  
которые будут в жилищах твоих,  
чтобы они слушали и учились, и чтобы  
боялись Господа, Бога вашего, и  
старались исполнять все слова закона  
этого».*

Итак, это хлеб скорби, который ели наши отцы в  
Египте. Каждый, кто голоден, пусть придет и ест!  
Каждый, кто нуждается, пусть придет и празднует  
Песах! В этом году здесь, а в следующем году — в  
Царстве. В этом году — рабы, а в следующем —  
свободные люди.

**МАЦА ЗАКРЫВАЕТСЯ САЛФЕТКОЙ.**

## ВТОРАЯ ЧАША «ИЗБАВЛЕНИЯ».

ЧАША ИЗБАВЛЕНИЯ, ИЛИ ЧАША ЯЗВ. БОГ ДАЛ ОБЕЩАНИЕ: «...И ИЗБАВЛЮ ВАС»



**Магид I:** Мы подходим ко второй части нашего Седера, которая отмечается второй чашей, известной как чаша избавления или чаша язв. Давайте наполним наши бокалы во второй раз, **НО ПОКА НЕ БУДЕМ ПИТЬ.**

...Тора говорит нам о том, что во время великого голода предки еврейского народа отправились в Египет для покупки еды. Одиннадцать сыновей Иакова воссоединились с их двенадцатым братом Иосифом, который был важным правителем в Египте. Он им дал землю Гошен для поселения. Прошли годы, и новый Фараон увидел в Израиле угрозу своей власти и побоялся, что, они пойдут войной на него. Фараон поработил их и заставил изготавливать кирпичи для постройки городов Рамсес и Пифом. Пытаясь контролировать рост населения, он приказал убить всех израильских младенцев мужского пола. Одна же из еврейских женщин послала своего сына в корзинке по течению реки Нил, пытаясь спасти его жизнь. Он был найден египетской принцессой и усыновлён при дворе. Это был Моше (Моисей), что означает «взятый из воды».

Моисей узнал о своём происхождении, о гнёте рабства над его народом и покинул дворец, так как он не мог быть угнетателем своего собственного народа.

Однажды увидев египтянина, безжалостно избивавшего еврея, Моисей в гневе убил его.

Опасаясь за свою жизнь, он убежал в землю Мадямскую. Там он женился, и сорок лет работал пастухом.

Бог явился Моисею в горящем кусте. Всевышний призвал его быть тем, кто выведет народ израильский из египетского рабства. Моисей вернулся в Египет и вместе со своим братом Аароном предстал перед Фараоном, провозглашая слова Бога: «Отпусти народ Мой!»! Но сердце Фараона было ожесточено, и он не отпустил их. Много мучений было послано Богом через Моисея на египетскую землю, её урожай, людей и скот. Много раз Фараон обещал отпустить наших предков, но после того как проклятия Бога останавливались, он передумывал.

Сейчас мы назовем эти казни: При названии каждой из них, мы можем окунуть свой мизинец в бокал и стряхнуть вино, участвуя в очень старой традиции Песах. Она говорит о том, что египтяне пережили страшное горе. Они страдали. И мы сожалеем об этом.



## И вот эти 10 казней<sup>12</sup>:

**Х Кровь.** *(нильская вода стала кровью, и не могли египтяне пить ее. Наказание начато с Нила, т.к. египтяне ему поклонялись.)*

**Ж Жабы.** *(которые были всюду, поднялись они и наполнили все дома египтян, и спальни, и постели, и печи, и кастрюли.)*

**Л Вши.** *(весь прах земной воскишел ими по всей земле Египетской, и были они на людях и на скоте.)*

**Т Мухи.** *(дикие звери, насекомые, змеи, скорпионы - и наполнилась ими вся земля египетская, лишь евреи не страдали от них.)*

**П Мор скота.** *(массовый падеж скота; но скот, принадлежавший евреям, не пострадал.)*

**И Нарывы.** *(Моисей и Аарон взяли горсти пепла из печи, и бросил Моисей его к небу, и стал пепел пылью на всей земле Египетской; воспалением, дающим нарывы на людях и на скоте.)*

**Г Град.** *(весьма сильный, подобного которому не было в Египте; град одновременно с огнем. И побил град все, что было в поле, от человека до скота, и все деревья полевые поломал; только там, где были евреи, не было града.)*

*И фараон уже совсем было согласился отпустить евреев, но увидев, что град прекратился, он снова ожесточил сердце свое и не отпустил их.)*

**П Саранча.** *(закрыла она небо сплошной тучей и села так*

---

<sup>12</sup> Об особенностях винопития в первый день Песаха замечательно сказал выдающийся немецкий писатель Лион Фейхтвангер: «Среди множества своеобразных ритуалов у нас, евреев, есть один, которым я, впервые постигнув его смысл, был особенно глубоко взволнован. В первый пасхальный вечер мы пьем вино, празднуя избавление от египетского рабства. Но прежде чем осушить кубок, мы отливаем из него десять капель, памятуя о десяти казнях, которые Бог наслал на египтян. Мысль о страданиях наших врагов уменьшает радость, наполняющую кубок, — на десять капель. Благодаря этому обычаю я уже с малых лет понял, что враги мои — тоже люди, и никогда слепо не радовался их поражению или гибели».

*плотно, что не только нельзя было видеть земли, но покрыла она всю землю слоем в полметра толщины; и съела она все, что осталось после града.)*

**Тьма.** *(густая, осязаемая тьма, через которую трудно было двигаться, была на Египте три дня. И не вставали египтяне со своего места, но у сынов Израиля был свет в жилищах их.)*

**Смерть первенцев.** *В конце концов, Бог послал последнюю муку на землю египетскую: смерть каждого первородного от людей до скота.*

Только после смерти своего сына Фараон, будучи в гневе и разочаровании, позволил народу израильскому выйти из Египта. Для спасения первенцев израильтян Бог повелел евреям следовать Его наставлениям. Ягнёнок должен был быть убит каждой еврейской семьёй и его кровью должны были быть помечены косяки и перекладины дверей. Этот ягненок должен был быть испечен над огнем и съеден как жертвоприношение. Когда Ангел Смерти видел кровь на дверях, то проходил мимо их домов. Так жизни первенцев были спасены. В тот вечер был первый Пасхальный ужин, в который Господь вывел еврейский народ из Египта. Людям было позволено выйти из Египта, но, когда Фараон осознал, что он сделал, он послал за ними войска, чтобы догнать и возвратить их. Бог через Моисея открыл перед Израильтянами проход в море, и народ прошел по суше. Когда же египетское войско последовало за ними, Бог затопил проход, и оно утонуло. **Так Израиль приобрел свободу от рабства!**

## ПОДНИМЕМ ЖЕ ЧАШУ «ИЗБАВЛЕНИЯ»!

---



*Мы выпиваем эту чашу за наше избавление от рабства. Он сказал «и избавлю вас» - и сделал это! Не только вывел нас из Египта, не только избавил от рабства, но и спас нас от злой погони преследования!*

---

### **«МА НИШТАНА»<sup>13</sup> - ТРАДИЦИОННОЕ УЧАСТИЕ-ДЕМОНСТРАЦИЯ ЗАПОВЕДИ.**

**Магид II:** Дети помогают рассказывать историю нашего исхода. Бог сказал нам наставить наших детей, когда они захотят узнать, почему мы делаем определенные вещи. Написано:

*Ис. 13:8; 14:14; Втор. 6:20,7 «И объяви в день тот сыну твоему, говоря: это ради того, что Господь сделал со мною, когда я вышел из Египта»*

*Втор. 6:21 «Когда спросит у тебя сын твой... то скажи ему...»*

---

<sup>13</sup> «Ма ништана» (чем отличается) – название традиции, когда дети задают четыре вопроса:

## ПРИГЛАШАЕМ<sup>14</sup> ДЕТЕЙ ЗАДАТЬ ВОПРОСЫ:

1. «Почему сегодня мы едим мацу вместо хлеба?»;
2. «Почему в эту ночь мы едим марор (горькую зелень)?»;
3. «Почему сегодня мы макаем овощи в соленую воду, а марор в харосет?»;
4. «Почему сегодня мы сидим за столом не прямо, как обычно, а облокотившись?»

### ♪ Поем: Ма ништана (для всех)

**МА НИШТАНА ХАЛАЙЛА ХАЗЕ  
МЕХОЛЬ ХАЛАЙЛОТ, МЕХОЛЬ ХАЛАЙЛОТ  
ШЕБЕХОЛЬ ХАЛАЙЛОТ АНУ ОХЛИН  
ХАМЕЦ У МАЦА, ХАМЕЦ У МАЦА.**

*ПРИПЕВ:  
ХАЛАЙЛА ХАЗЕ, ХАЛАЙЛА ХАЗЕ, КУЛО МАЦА,  
ХАЛАЙЛА ХАЗЕ, ХАЛАЙЛА ХАЗЕ, КУЛО МАЦА*

**ШЕБЭХОЛЬ ХАЛАЙЛОТ АНУ ОХЛИН ШЭАР И РАКОТ,  
ШЭАР И РАКОТ.**

*ПРИПЕВ:  
ХАЛАЙЛА ХАЗЕ, ХАЛАЙЛА ХАЗЕ, КУЛО МАРОР,  
ХАЛАЙЛА ХАЗЕ, ХАЛАЙЛА ХАЗЕ, КУЛО МАРОР*

**ШЕБЭХОЛЬ ХАЛАЙЛОТ АНУ ОХЛИМ  
БЕЙН ЙОШВИНУ, БЕЙН МЕСУБИН – 2**

*ПРИПЕВ:  
ХАЛАЙЛА ХАЗЕ, ХАЛАЙЛА ХАЗЕ, КУЛАНУ МЕСУБИН  
ХАЛАЙЛА ХАЗЕ, ХАЛАЙЛА ХАЗЕ, КУЛАНУ МЕСУБИН.*

---

<sup>14</sup> Четыре ребенка должны задать четыре вопроса.

## ИТОГИ МАГИДА:

### Магид I:

---

*Итак, эта ночь – время нашего избавления из рабства!*

---

**I ответ:** Почему во все ночи мы можем есть и хамец, и мацу, а в эту ночь только мацу?

Мы едим сегодня мацу, потому что тесто наших предков не успело закваситься прежде, чем Всевышний Царь царей, Всесвятой, благословен Он, явил Себя им и искупил их, как написано:

*«И испекли они из теста, которое вынесли из Египта, пресные лепешки, ибо оно еще не вкисло, потому что они выгнаны были из Египта и не могли медлить, и даже пищи не приготовили себе на дорогу».*

---

*Итог первый: Чтобы получить свободу – необходимо оставить закваску. Нам говорит это о том, что, если человек хочет быть свободным – ему надо оставить грех, образом чего и является закваска.*

---

## **II ответ: Почему в эту ночь мы едим марор (горькую зелень)**

Мы едим ГОРЬКИЕ ТРАВЫ потому, что египтяне делали горькой жизнь наших предков в Египте, как сказано: *«и делали жизнь их горькою от тяжелой работы над глиною и кирпичами и от всякой работы полевой, от всякой работы, к которой принуждали их с жестокостью».*

---

*Итог второй: горькие травы напоминают о том, что жизнь в рабстве сладкой быть не может. И если грех кого-то привлекает сладостью, то необходимо вспомнить, что у всего есть цена. Жизнь в грехе всегда будет наполнена горечью.*

---

## **III ответ: Почему сегодня мы макаем овощи в соленую воду, а марор в харосет**

- СОЛЕНАЯ ВОДА - слезы. Жизнь в рабстве была полной слез. Так же слезы напоминают о цене свободы.
- МАРОР – с иврита «горечь» (горькие травы) - напоминает о том, что жизнь в рабстве горька... НО!!!
- ХАРОСЕТ – производное от евр. слова «херес» - глина (**смесь яблока, орехов и меда**) – напоминает нам глину, которую смешивали с соломой для изготовления кирпичей, чтобы строить города фараона. Это напоминание о тяжелых трудах. Но народу явился Бог - Он сладок!!! Его присутствие приносит сладость даже в самых трудных обстоятельствах.

---

*Итог третий: Если мы знаем Бога и искуплены, то  
сладость может присутствовать даже посреди  
самых горьких обстоятельств.*

---

**IV ответ: Почему сегодня мы сидим за столом не  
прямо, как обычно, а облокотившись**

Рабами были мы фараону в Египте, и вывел нас  
оттуда Бог, Господин наш, рукою сильною и мышцею  
простертою. И теперь мы свободны!

♪ Поем: Авадим айину (для всех)

*АВАДИМ ЃАИНУ, ЃАИНУ,  
АТА БЕНЭЙ ХОРИН, БЕНЭЙ ХОРИН.*

*Рабами были мы, сейчас мы свободны,  
свободны.*

# ТРАПЕЗА

## БРАХОТ ПЕРЕД ТРАПЕЗОЙ

Благодарения Господа за пищу – а Моци/маца מוֹצִיא מַצָּה

### Ведущий седер:



Теперь приступаем к особому и главному завету Седера – есть мацу («хлеб бедности»). На подносе для мацы перед нами находятся в настоящее время три мацы: две целые (верхняя и нижняя) и третья маца (средняя) разделенная

### Подняв все три мацы, как они есть:

ברוך אתה יהוה, אלהינו מלך העולם, המוציא לחם מן הארץ

*Барух Ата Адонай Элоהейну Мелех ха-Олам, ха-моци лехем мин ха-арец.*

*Благословен Ты, Господь Бог наш,  
Владыка вселенной, взрастивший хлеб  
из земли.*

ОПУСКАЯ НИЖНЮЮ ИЗ ТРЕХ МАЦОТ НА ПОДНОС, и оставляют в руках только две мацы – среднюю (разделенную) и целую верхнюю. Произносят:

ברוך אתה יהוה, אלהינו מלך העולם, אשר קדשנו במצותיו וצונו על אכילת מצה



*Барух Ата Адонай Элогейну Мелех ха-  
олам ашер кидшану бе-мицвотав ве-  
цивану аль ахилат Маца.*

*Благословен Ты, Господь Бог наш,  
Владыка вселенной, освятивший нас  
Своими заповедями и заповедавший  
нам есть мацу.*

ОТЛАМЫВАЮТ КУСОК (ТРЕТЬ) ОТ ВЕРХНЕЙ И ОТ СРЕДНЕЙ  
(ТРЕТЬ). СОЕДИНЯЮТ ИХ ВМЕСТЕ И СЪЕДАЮТ<sup>15</sup>.

### **САМА ТРАПЕЗА.**

**Магид II:** Приглашаем к трапезе! Сегодня мы едим:

**Зроа (кость)** Напоминание о пасхальном агнце

*Втор.16:2 «И заколай Пасху Господу,  
Богу твоему, из мелкого и крупного  
скота на месте, которое изберет  
Господь, чтобы пребывало там имя  
Его».*

**Бейца (яйца)**

Ничего общего с зайцами и покраской! Символ, говорящий нам, что испытания делают нас крепче. Чем больше «варился» народ в испытаниях, тем круче становился.

---

<sup>15</sup> Те, кто находятся за столом, и у них нет подноса, берут такое же кол-во другой мацы. Едят мацу просто, никуда не обмакивая.

## Бутерброд Гилеля

Мудрец Гилель во время Храма придумал делать мацовый бутерброд из всего, что было в седерной тарелке: мясо агнца, марора с харосетом – это жизнь, наполненная как святостью и благословениями, так и испытаниями и победами.

### **ВОЗВРАЩЕНИЕ ЦАФУН<sup>16</sup> АФИКОМАНА.**

Итак, пришло время найти афикоман!!! Завернутый и спрятанный от всех!!!

**ДЕТИ НАХОДЯТ АФИКОМАН И ПРИНОСЯТ ВЕДУЩЕМУ СЕДЕРА ЗА ВОЗНАГРАЖДЕНИЕ.**

Каждый год, возвращая афикоман, участники Седеров во всем мире совершают пророческое действие. Происходит это не независимо от знания о том, что демонстрирует этот ритуал. Чуть позже вы узнаете о тайне афикомана.

А сейчас мы вспомним еще одно обещание, которое не осталось не выполненным!

## **ТРЕТЬЯ ЧАША «ИСКУПЛЕНИЕ»**

**«...И СПАСУ ВАС МЫШЦЕЙ ПРОСТЕРТОЮ И СУДАМИ ВЕЛИКИМИ.»**

**Ведущий Седер:** **НАЛИВАЕМ ТРЕТИЙ БОКАЛ. НО ПОКА НЕ ПЬЕМ ЕГО!**

---

<sup>16</sup> Цафун афикоман – спрятанный или сокрытый афикоман.

Это чаша «Искупления».

Это обещание говорит о том, что спасение народа, а точнее, спасение Своих Богу, будет производиться судами великими. Бог излил суд, поражая Египет. Евреи в это время находились на территории поражения. Но Судья искупил их от этого массового наказания, которое покрыло всю египетскую землю. Кровь агнца на порогах/косяках еврейских домов была знаком, говорящим, что в этом доме наказание уже совершилось. Это означало для Ангела Смерти, что на этот дом не должна изливаться чаша гнева.

Спустя VIII столетий, пророк Софония говорит о другом спасении, которое описывается как еще один Песах. Он сравнивает Бога с той женщиной, которая на Песах со свечей ищет хамец в доме. Он будет искать квасное в народе и накажет всех, кто живет на хамец/нечистоте, не собираясь покидать этот образ жизни.

*Цфанья 1:12 «Бог со свечами  
обыскивает Иерусалим и уничтожает  
тех, что «застыли на дрожжах своих»*

В грозных предсказаниях пророка словно рисуется Песах конца времен, празднуемый Вседержителем. Интересная пасхальная аллегория пророка:

*Цфанья 1:7 «И приготовил Господь  
резню и отделил всех званых...И  
накажу Я всех перепрыгивающих через  
порог (медалгим аль а-мифтан)...»*

Она напоминает нам, что в Египте, во время казни первенцев, Бог перепрыгнул (*pasáx*) через дома евреев, в которых пороги были помеченными кровью агнца. Так одни спаслись, а другие пострадали. Что же получается? Спасая своих судами великими, будет уничтожено зло вместе с теми, кто, подражая Богу, притворяется, а на самом же деле:



*9 стих: «наполняют дом Господина  
своего злодеянием и обманом»*

---

*Будем помнить, что спасение Его  
совершенно!*

---

*הַגָּפֶן פָּרִי בֹרֵא הָעוֹלָם מֶלֶךְ אֱלֹהֵינוּ אֲדֹנָי אֱתָה בָּרוּךְ*

*Барух Ата Адонай Элоheyну Мелех ha-  
Олам, борей при ha-гафен.*

*Благословен Ты, Господь, Бог наш,  
Царь Вселенной,  
сотворивший плод виноградной лозы.*

**Все вместе:** *Пс. 115:12-14 «Что воздам  
Господу за все благодеяния Его ко мне?  
Чашу спасения приму и имя Господне  
призову. Обеты мои воздам Господу  
пред всем народом Его».*

**ВЫПИВАЕМ ТРЕТИЙ БОКАЛ.**

## **ЧАША ИЛИИ. КОС ЭЛИЯГУ.**

Есть еще одно пророческое действие: традиция предлагает место за столом для пророка Илии. Он был взят на небо живым, а значит может прийти и посетить народ в их доме. Библия говорит, что как только придет Илия, скоро придет и Машиях, согласно пророчеству:

*Малахия 4:5 «Вот, Я пошлю к вам  
Илию пророка пред наступлением дня  
Господня, великого и страшного»*

Эта чаша должна оставаться не тронутой, пока не придет и не выпьет ее тот, кому она предназначена. В этот момент Седера дети открывают дверь, выглядывают за нее и смотрят, не пришел ли Илия, чтобы присоединиться к празднику и объявить о приходе Мессии.

**ДЕТИ, ОТКРОЙТЕ ДВЕРЬ И ПРИГЛАСИТЕ! ДЕТИ ОТКРЫВАЮТ ДВЕРЬ И ГОВОРЯТ: «БАРУХ АБА БЕ АШЕМ АДОНаЙ! БЛАГОСЛОВЕН ГРЯДУЩИЙ ВО Имя ГОСПОДНЕ»!**

## Песня «Элияѓу ѓанави<sup>17</sup>»

*ЭЛИЯЃУ ЃАНАВИ, ЭЛИЯЃУ ЃАТИШБИ,  
Элияѓу пророк, Элияѓу из Тишби  
ЭЛИЯЃУ, ЭЛИЯЃУ, ЭЛИЯЃУ ЃАГИЛАДИ.  
Элияѓу из Гилада,  
БИМЃЭЙРА, БЭЯМЕЙНУ, ЯВО ЭЛЕЙНУ  
Вскоре, в наши дни, придёт к нам  
ИМ МАШИАХ БЕН ДАВИД - 2Р.  
с Мессией, Сыном Давида.*

### **СЕДЕР ИЕШУА.**

**Магид:** Давайте перенесемся на 2000 лет назад, во времена, когда Иешуа праздновал Песах с учениками. Они уже знали от учителя, что Элияѓу пришел в лице Иоанна Крестителя.<sup>18</sup> А это значит, что *«грядет день Господень, день великий и страшный»*.

*Матфея 17:11, 12 «Правда, Илия  
должен прийти прежде и устроить  
всё; но говорю вам, что Илия уже  
пришел, и не узнали его, а поступили с  
ним, как хотели; так и Сын  
Человеческий пострадает от них»*

---

<sup>17</sup> Пророк Илия

<sup>18</sup> Слово, которое используется в Матфея 11:10, Марка 1:2, Луки 7:27 для описания Иоанна Крестителя, — это то же самое слово, которое используется для трех ангелов из книги Откровение 14, которые несут вечное Евангелие всему миру перед возвращением Мессии.

Пророк провозглашал суд Божий на грешников, говоря, что Вседержитель приготовился наказывать. И кто хочет избежать наказания – должен оставить грех и покаяться!<sup>19</sup>

«Последняя вечеря» Иешуа была пасхальным Седером. Она следовала основному порядку Седера, записанному в Мишне<sup>20</sup>. Однако, этот последний Седер, который провели ученики со своим раввином был необычным.

Начался он на день раньше, что было разрешено, но только, как застолье<sup>21</sup>, без агнца. Ягненка можно было приносить в жертву только в назначенное Торой время. Иешуа говорит, что хочет, но уже не будет иметь возможность есть вместе со всеми пасхального агнца:

*Луки 22:14 «И когда настал час, Он  
возлег, и двенадцать Апостолов с Ним,  
15 и сказал им: очень желал Я есть с  
вами сию пасху (жертвенного ягненка)  
прежде Моего страдания, 16 ибо  
сказываю вам, что уже не буду есть ее,  
пока она не совершится в Царствии  
Божием».*

---

<sup>19</sup>Матф.3: 8 сотворите же достойный плод покаяния 9 и не думайте говорить в себе: "отец у нас Авраам", ибо говорю вам, что Бог может из камней сих воздвигнуть детей Аврааму. 10 Уже и секира при корне дерев лежит: всякое дерево, не приносящее доброго плода, срубают и бросают в огонь.

<sup>20</sup> Первый письменный текст, содержащий в себе основополагающие религиозные предписания ортодоксального иудаизма.

<sup>21</sup> Согласно, историческим ссылкам, это было связано с тем, что в Иерусалим приходило на Песах несколько миллионов людей. Город был переполнен. Домов для Седеров не хватало. Особенно это было проблематично для тех, кто приходил издалека, например, из Галилеи.

Так же, подняв первый бокал, Он впервые не пьет из него:

*Лук.22:17 «И, взяв чашу<sup>22</sup> и благодарив, сказал: примите ее и разделите между собою<sup>23</sup>, 18 ибо сказываю вам, что не буду пить от плода виноградного, доколе не придет Царствие Божие».*

Затем, Он берет афикоман – то, что должно быть приготовлено для финала:

*Лук.22:19 «И, взяв хлеб и благодарив, преломил<sup>24</sup> и подал им, говоря: сие есть тело Мое, которое за вас предается; сие творите в Мое воспоминание».*

Потом, поднимает чашу, которая у нас третья, а именно «Чаша спасения судами великими», и пророчествует о Своей смерти:

*Лук.22:20 «Также и чашу после вечери, говоря: сия чаша есть Новый Завет в Моей крови, которая за вас проливается».*

---

<sup>22</sup> Первый бокал

<sup>23</sup> Он впервые не принимает участие в пасхальном питье, указывая на грядущие события.

<sup>24</sup> Он взял афикоман и сказал, что средняя маца, которую вы ломаете, не левиты и не Исхак, а ТЕЛО МОЕ:



## Иешуа – Агнец.

Этим вечером, за сутки до назначенного Богом 14 нисана, все было, словно демоверсия Песах, которому следует произойти на следующий день. Почему Иешуа не мог быть на праздновании Песах 14 нисана? Потому что пришло время совершиться главному жертвоприношению в истории вселенной. В этот раз должен был быть заклан Совершенный и Последний Агнец, который принесет искупление для всего человечества. Этому Агнцу предстоит победить смерть. Этим Агнцем добровольно станет Лев из колена Иуды – Иешуа.

*Откр.5:5 «...вот, лев от колена  
Иудина, корень Давидов...».*

Когда весь Израиль будет закалывать ягнят, тогда, в это же время, 14 нисана, будет заклан и Агнец Божий. Иоанн Креститель предвидел это ранее:

*Иоан.1:29 «... видит Иоанн идущего к  
нему Иисуса и говорит: вот Агнец  
Божий, Который берет на Себя грех  
мира».*

Жертва должна быть добровольной, иначе она не будет являться жертвой. Кто может пойти на такой подвиг? Только Герой, Кто-то невероятно сильный, Тот, кому такая миссия по плечу и Тот, Кто достоин. Заступиться за человечество под силу только одной Личности –бесстрашному Льву, Сыну Человеческому Иешуа ха Машиях

## Иешуа – наш Афикоман.

Когда Господь преломлял афикоман этим вечером, то говорил: «Я завтра стану вашим Афикоманом». Когда Его хоронили, то тело было обмотано погребальным покрывалом и похоронено в склепе. И там оно исчезло, и стало, как бы спрятанным от всех. Но затем, «исчезнувший» Господь явился Марии, ученикам, потом 500 свидетелям. А теперь, становится реальным для каждого уверовавшего в Него.

*2Кор.3:15 До сих пор, когда евреи  
читают Моисея, покрывало лежит на  
сердце народа; 16, но, когда  
обращаются к Господу, тогда это  
покрывало снимается. 17 Господь есть  
Дух; а где Дух Господень, там свобода.*

И, как афикоман, Иешуа до сих пор скрыт на народном уровне от Израиля. Но, так же, мы знаем, что это временно:

*Рим.11:26 «весь Израиль спасется, как  
написано: придет от Сиона  
Избавитель, и отвратит нечестие от  
Иакова».*

---

*Мы нашли то, что раньше было спрятано от нас -  
мы нашли Мессию - нашего рабейну Иешуа, и хотим,  
что весь Израиль нашел его - он наш Афикоман!*

---

Третья чаша «Искупления», для принявших смерть Агнца, станет чашей Причастия.

Говоря о третьей Чаше Искупления, Господь напоминает то пророчество, которое объясняет как именно произойдет совершенное спасение для Израиля. Он говорит о Новом Завете, обещанном<sup>25</sup> народу и указывает на Свою кровь, как кровь искупительного Агнца.

*Иер.31:31 «Вот наступают дни,  
говорит Господь, когда Я заключу с  
домом Израиля и с домом Иуды новый  
завет»*

---

*Позже, когда все совершится, последователи Иешуа  
будут переламывать Афикуман и пить эту Чашу  
Крови, совершая Причастие.*

---

Чаша Элиягу.

Иешуа либо не поднимает, либо не комментирует четвертую чашу. Мы читаем, что после трапезы и

---

<sup>25</sup> О Новом Завете ТаНаХ говорит в книге Иер.31:31-34. В септуагинте, греческое «кайне диатеке» переведенное здесь, как «Новый Завет». Та же можно перевести ещё и как «обновлённый договор», что, по сути, говорит нам о неизменности содержания Завета Бога с Израилем и неизменности того, что обещано Израилю по этому Завету.

общения все пошли на гору Елеонскую – место, где они всегда собирались (Лук.22:39). Там Господь, преклонив колени, молился, говоря:

*Лук. 22:42-44. «Отче! о, если бы Ты благоволил пронести чашу сию мимо Меня! Впрочем, не Моя воля, но Твоя да будет. Явился же Ему Ангел с небес и укреплял Его. И, находясь в борении, прилежнее молился, и был пот Его, как капли крови, падающие на землю».*

Пришло время объяснить «Чашу Илии». Уже говорилось ранее, что пророк Илия пришел перед ужасающими событиями: должна быть излита чаша гнева Господня. Вот какую чашу Иешуа просит «пронести мимо». Он возьмет суд Божий на Себя, выпив эту чашу Сам. Его борения были настолько тяжелыми, что на лице вместе с потом появилась кровь.

Вскоре Он погибнет мученической смертью в позоре и агонии. Выпив Чашу Илии, Агнец Божий будет наказан за грехи наши. Его кровь для духовного мира станет меткой на всякой душе, которая уверует в Него и примет Его жертвоприношение для себя. Как когда-то первый пасхальный ягненок защитил первенцев от смерти в Египте, так и теперь Последний Ягненок защитит от смерти всякого уверовавшего в Него.

*Ис.53:9-12. «9 И дана была с грешниками могила ему и с богатыми -*

*при смерти его, (хотя) не совершал он насилия и не (было) лжи в устах его.*

*10 Но Господу угодно было сокрушить его болезнями; если сделает душу свою жертвой повинности, увидит он потомство, продлит дни (свои), и желание Господа в руке его осуществится. 11 За труд души своей увидит (добро), насладится; мудростью своей оправдал праведника раб Мой пред многими, и грехи их он нес. 12 Поэтому Я дам ему-(удел) среди великих, и с сильными будет делить добычу, за то, что рисковал жизнью своей, и к преступникам причислен был, и грех многих нес он, и за преступных вступался»*

## **ЧЕТВЕРТАЯ ЧАША «ПРИНЯТИЯ».**

**ОБЕЩАНИЕ: ...И ПРИМУ ВАС СЕБЕ ...**

**Ведущий Седер:** Давайте наполним бокалы в четвертый раз! **ПОДНИМЕМСЯ И ВЫПЬЕМ ЧАШУ «ПРИНЯТИЯ».**

*Шмот 6:6,7. «и приму вас Себе в народ и буду вам Богом, и вы узнаете, что Я Господь, Бог ваш, изведший вас из-под ига Египетского»*



---

*В дни ветхие Бог вывел нас из рабства  
египетского и сделал Своим народом. Он  
даровал Израилю Пасхального Агнца, через  
кровь Которого все народы земли стали  
наследниками обещаний Божьих. Мы  
празднуем грандиозное событие – мы Его  
народ!*

---

**דישמה עושיב ונשדיק רשא העולם מלך אלהינו אדני אתה ברוך  
בוט בוי וודאו מלועה רוא**

*Барух Ата Адонай Элоheyну Мéлех  
haОла́м аше́р Кидиáну бе-Йешуа ха-  
Машиах, Ор ха-Олам ве-Адон йом тов.*

*Благословен Ты, Господь Бог наш, Царь  
вселенной, осветивший нас светом  
Иешуа Мессии, который есть Господин  
мира и Господин этого праздника!!!  
Амен!*

♪ Поем: Барух Хаба (для всех)

**БАРУХ ХАБА БЭ-АШЕМ АДОНАЙ,  
АЛЛИЛУЙЯ  
БАРУХ ХАБА БЭ-АШЕМ АДОНАЙ,  
АЛЛИЛУЙЯ**

*Благословен Тот, Кто Грядет, во имя Господа!  
Благословен Тот, Кто Грядет, во имя Господа!  
Аллилуйя, Аллилуйя.*

# ПРИЛОЖЕНИЕ

## ***ЧТО НЕОБХОДИМО ДЛЯ ПРОВЕДЕНИЯ СЕДЕРА:***

Агада (желательно для каждого участника).

Подсвечник, свечи, спички, порывало на голову женщины.

Кипы, талиты

Кидуш для виноградного напитка

Для омовения рук: кувшин с водой, полотенце, емкость для стекающей с рук воды, ассистент. Для остальных это могут быть мокрые салфетки. Есть практика, где все, кроме главы Седера, просто символически потирают поднятые руки.

Для мацы: специальный тройной карман для трех мацот, поднос, на котором она будет лежать, белая салфетка (лучше ткань, имитирующая погребальную пелену) для афикомана.

Отдельный почетный стул и сервировка для Элиягу. Особенно отличающийся кидуш.

Для музыкального сопровождения могут прекрасно подойти перкуссии.

Для трапезы: петрушка, соленая вода, горькая трава (лук, черемша), смесь хрена, смесь из орехов и яблок с медом или сахаром, кость с мясом, яйца,